



**H.E. Dr. Hazim El Naser  
Minister Water and Irrigation  
and  
Minister of Agriculture  
The Hashemite Kingdom of Jordan**

كلمة معالي وزير المياه والري ووزير الزراعة  
الدكتور حازم الناصر  
المملكة الأردنية الهاشمية

في  
الدوره الثامنه والثلاثون لمؤتمر  
منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة  
FAO

روما/إيطاليا

2013/6/22-15

معالي مدير عام منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة،

معالي رئيس المؤتمر،  
 أصحاب المعالي والعطوفة والسعادة رؤساء وأعضاء الوفود  
المشاركة،

## السيدات والسادة الحضور،

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

إنه لمن دواعي سروري أن أتحدث إليكم باسم وفد المملكة الأردنية الهاشمية، وأن ألتقي بهذا الجمع الخير من السيدات والسادة المشاركين في الدورة الثامنة والثلاثين لمؤتمر منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة الذي يكتسب في وقتنا الحاضر أبعاداً ومعان خاصة، حيث لا تزال الزراعة تحتفظ بنفس الأهمية كونها توفر سُبُل العيش لكافة أفراد البشرية فيما لا يزال ما يزيد عن (850) مليون شخص في العالم يعانون من نقص التغذية يعيش معظمهم في المناطق الريفية. في الوقت الذي يزداد فيه الطلب على المياه سواء كانت للشرب أو لأغراض الزراعة ، إلا أن السياسات الدولية قد ساهمت وبشكل مباشر في إعطاء الأولوية في توجيه المياه لأغراض الشرب بدلاً من الزراعة لوجود ما يقارب من (1.2) بليون شخص يعيشون في مناطق تعاني من نقص حاد في المياه .

## سيدي الرئيس السيدات والسادة الحضور،

على الرغم من أن الإمدادات الغذائية قد زادت زيادة ملموسة إلا أن التوجه العالمي نحو إنتاج الطاقة البديلة من المنتجات الزراعية أدى إلى نقص في هذه المنتجات وارتفاعاً مضطرباً في أسعارها مما شكل عبئاً إضافياً للحصول على الغذاء تجلت آثاره في البلدان التي تشهد عدم استقرار لاسيما النامية والفقيرة منها، والتي ينتج عنها هجرات سكان تلك المناطق إلى بلدان المجاورة، بالإضافة إلى الأسباب الطبيعية

في زيادة عدد السكان، كل تلك العوامل حالت في طبيعة الحال دون تلبية الاحتياجات الغذائية لهذه المجتمعات.

سيدي الرئيس  
السيدات والسادة الحضور،،

لقد جاءت هذه التغيرات الكبيرة والمؤثرة في حين لا زلنا نرى أن المنظمة تقوم بدورها النمطي التقليدي المأثور ولم يصاحب هذه التغيرات تحولات في نهج المنظمة لما يساهم بمعالجتها لتعزيز الاستقرار الغذائي العالمي ، وعليه ومن هذا المنبر فإني أتقدم منكم جمِيعاً بالتركيز على فكرة بالغة الأهمية وهي البدء بوضع آية لإعادة هيكلة منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة بشكل يواكب المتغيرات الإقليمية والدولية ويوجه التركيز نحو دعم صغار المزارعين في العالم وإيلائهم الاهتمام الكافي في ظل التحديات الكبيرة التي تهدد وجودهم كمزارعين وكرافدين للغذاء على المستوى العالمي. وذلك من خلال توفير المنح والمساعدات المباشرة التي تستهدف هذه الفئات لاستمرارهم بالعمل وزيادة الإنتاجية بما يحافظ على الموارد الطبيعية بل وتوفير أصناف جديدة ذات إنتاجية عالية لما يحقق إنتاج عالي يساهم في سد النقص من المنتجات الزراعية الغذائية ورفد إقتصادات تلك الفئات ومساندتها بالتقنولوجيا الحديثة والأنمط التقنية العالمية من خلال نقل حقيقي للمعرفة وتشجيع البحث العلمي لما يخدم هذه الغايات. كما يتطلب الأمر إعادة النظر بكيفية تقديم الخدمة لهذه الدول بعيداً عن البيروقراطية في اتخاذ القرار وخفض نفقات المنظمة وتوجيهه لخدمة مزارعي العالم.

ولما كانت هذه الدول تعاني من مشكلة تفتت ملكياتها الزراعية وبالتالي صغر الحيازات فان ذلك يتطلب من المنظمة دعم برامج التجميع لهذه الحيازات ضمن تعاونيات تساهمن في خفض الإنفاق وبما

يحقق إقتصاديات الحجم حيث سيعود ذلك بالمنفعة على المزارعين بشكل عام.

إن إعادة الهيكلة المنشودة تتطلب الأخذ بعين الاعتبار الحكومية الرشيدة للقطاعات الزراعية على المستوى العالمي والإقليمي والمحلي والأهم على مستوى المشروع الزراعي بما يحقق أبعاده الثلاث الشفافية والمحاسبة وكفاءة تقديم الخدمات.

سيدي الرئيس  
السيدات والسادة الحضور،،

إن حكومة المملكة الأردنية الهاشمية تدرك تماماً أن الجوع وانعدام الأمن الغذائي مشكلتان ذواتاً أبعاد عالمية، ومن المرجح أن تستمر، لا بل أن تتفاقم على نحو خطير في بعض الأقاليم التي تعاني من نقص كبير في الموارد الطبيعية ومستلزمات الإنتاج الغذائي لا سيما المياه، ما لم تتخذ تدابير عاجلة ومنسقة، الأمر الذي يفرض علينا ضرورة توحيد الإرادة السياسية والإلتزام الدولي الجماعي لتحقيق الأمن الغذائي للجميع وبذل الجهود المتواصلة في تحقيق ذلك.

ومن هذا المنطلق وإيفاءً بالتزامات الأردن الدولية فقد التزمت حكومة المملكة الأردنية الهاشمية بمواجهة الظروف الاستثنائية التي تمر بها الدول المحيطة فالاردن يقع في مركز العاصفة في إقليم تتعدد فيه الخلافات أكثر بكثير مما تتجدد فيه موارده الطبيعية ، ففي الوقت الذي يعاني فيه المزارع الفلسطيني من حصار وقطع لأشجار وإغلاق الأسواق التصديرية يمثل الأردن المنفذ الرئيسي للإنتاج الفلسطيني سواء كان ذلك للتسويق المحلي أو للعبور نحو الأسواق التصديرية المختلفة مما يشكل عبئاً على البنية التحتية التسويقية وعلى المزارعين الأردنيين إضافة إلى تبعات مخرجات الوضع في مصر

وليبا واليمن والعراق، وقبل أن يتعافى الأردن من الآثار الاقتصادية والاجتماعية والبيئية للأزمة العراقية جاءت الأزمة السورية لتشكل العبء الأكبر على الموارد الطبيعية التي بدأت بالنضوب والتلوث في بعض المناطق خاصة الشمالية من المملكة والتي تستضيف ما يزيد عن مليون ومئتي ألف لاجئ سوري حتى الآن، مما زاد الضغط بشكل كبير على الموارد الغذائية والمائية الشحيلة بالأصل حيث أدى تحويل جزء من مصادر المياه في هذه المناطق لأغراض الشرب إلى مشاكل يعاني منها المزارعين.

وقد وصلت خطورة الأزمة السورية إلى مستويات غير مسبوقة، فالألعاب الكبيرة التي يتحملها الأردن بسبب استمرار تدفق اللاجئين السوريين إلى المملكة بأعداد متزايدة تفوق قدراته وإمكانياته المحدودة، حيث أدت إلى ارتفاع ملموس في متوسط الاستهلاك السنوي للمنتجات الغذائية بسبب الزيادة المطردة في الطلب على الغذاء، وبالتالي ارتفاع في الأسعار المحلية للغذاء وزيادة في معدلات الفقر والبطالة إضافة إلى سوء التغذية، حيث أن الأردن يستورد ما يزيد عن ٩٥٪ من احتياجاته الغذائية من الخارج ويصنف عالمياً على أنه دولة مستوردة صافية للغذاء ، الأمر الذي ترتب عليه زيادة كبيرة في فاتورة الغذاء المستورد.

وقد أثر تتابع الأحداث في الدولة الشقيقة سوريا إلى إغلاق الحدود البرية الأردنية- السورية من الجانب السوري، مما انعكس بشكل سلبي على القطاع الزراعي الأردني من حيث الصادرات الأردنية الزراعية إلى سوريا ولبنان وتركيا وبعض دول الاتحاد الأوروبي ودول أوروبا الشرقية.

وتشير الدراسات الأخيرة التي أعدتها وزارة الزراعة إلى إنخفاض ملموس في نسبة الصادرات الأردنية للخضار والفاكه التي تمر عبر الأراضي السورية ، حيث بلغت نسبة الإنخفاض ٧٨٪ خلال الفترة من كانون ثاني وحتى شهر نيسان لعام ٢٠١٣ مقارنةً بنفس الفترة في عام ٢٠١٢ الأمر الذي كبد قطاع الصادرات الزراعية الأردنية بشقيه النباتي والحيواني خسارة تقدر بنحو أربعين مليون دينار سنوياً.

سيدي الرئيس،  
السيدات والسادة الحضور،

إن هذه المعاناة لا تلقى إلا الجزء اليسير من اهتمام المجتمع الدولي والممولين العالميين، ومن هنا، فإنني آمل منكم جميعاً إيلاء هذا الموضوع اهتماماً كبيراً وبذل الجهود وتوحيدها لاجتياز هذه التداعيات إنسجاماً مع الهدف المحوري لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة، في تحقيق الأمن الغذائي والنهوض بمستويات التغذية وتحسين الأوضاع المعيشية للبشر، بالإضافة إلى الإسهام في نمو الاقتصاد العالمي. كما أنشدكم جميعاً مساندة الأردن والوقوف معه في هذا الظرف الصعب لتمكينه من الإيفاء بالتزاماته الدولية في تلبية احتياجات واحتياجات اللاجئين التي أصبحت ملحة بسبب النقص الحاد في كميات الغذاء والماء الشحيدة ابتداءً.

وفي الختام ، إسمحوا لي أن أتقدم بالشكر الجليل لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة لجهودها المبذولة في سبيل تحقيق الأمن الغذائي، كما أتقدم بوافر الشكر والتقدير إلى الحكومة الإيطالية لما تقدمه من دعم ومساندة لأعمال المنظمة ، كما أتقدم بالشكر لكل الدول المانحة التي تساهم بشكل كبير في إنجاح برامج ومشاريع منظمة

الأغذية والزراعة للأمم المتحدة في مكافحة الفقر والجوع وسوء التغذية، متطلعاً إلى مزيد من الدعم لمساعدة الأردن على تجاوز هذه المرحلة الحساسة وتأثيراتها على القطاع الزراعي والأمن الغذائي شاكراً لكم جميعاً حسن إستماعكم ومتمنياً لهذه الدورة النجاح في أعمالها لتحقيق الأهداف المرجوة منها.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته